

**申し込み時の
必要事項**

- ① 行事名(希望する日時・曜日・会場・コースなども) ② 住所(郵便番号も) ③ 氏名(ふりがな) ④ 年齢
 ⑤ 電話番号(ファクスの方はファクス番号、メールの方はEメールアドレスも) ⑥ 学校名・学年(児童・生徒のみ)
 ⑦ 返信先(往復はがきの場合) ※申し込みは1人(1組)1通です

さっぽろ おでかけ ガイド

SAPPORO ODEKAKE GUIDE

さとらんど

野菜の収穫やバター作りなどが体験できるほか、広大な園内には遊具やパークゴルフ場も設置しています。9月には札幌近郊の農畜産物が集う収穫祭も開催します。



園内を馬車で周遊できます
大人400円、中学生以下150円

毎日開催 新鮮野菜の収穫を体験しよう!

園内の「体験農園」で新鮮な無農薬野菜が収穫できます。

9月以降に収穫予定の野菜はこちら

- サツマイモ(1株) : 250円
- 落花生(1株) : 150円
- ニンジン(3本) : 100円
- ダイコン(1本) : 50円 など

時間 午前10時～午後3時
 申事前に収穫できる野菜を電話で確認し、体験農園へ直接。悪天時は中止

子どもも楽しめます

大きく育った野菜を見つけたときの喜びはひとしお。宝探し感覚でおいしい野菜を見つけよう!



遊々の森
ファミリーレンジャー

内 自然観察や森の環境調査など。
 日 所 10月3日(日)午前10時～午後4時。定山溪自然の村。

内 市内の農家での収穫体験など。
 日 9月18日(土)、19日(日)午前10時～午後2時30分。
 対 3歳～就学前の子とその保護者各20組40人。1組3千円。1人追加ごとに千円。
 申 FAX、E、直接。上欄必要事項を記入し、9月14日(火)までに市役所(1階)2階観光企画課 FAX(218)51229、E(nko@city.sapporo.jp)へ。(抽選) 76、HP

浄化槽設置費の一部を補助
 下水道が整備されていない地域で浄化槽を設置する場合、費用の一部を補助します。



下水道科学館フェスタ
 内 緑日や屋台、実験・工作教室、下水処理施設見学会など。
 日 9月11日(土)、12日(日)午前9時30分～午後5時。
 詳細 下水道科学館(北区麻生町8) ☎(77)0046、HP

子ども環境コンテスト
 内 環境活動の発表団体を募集。
 日 11月27日(土)午後1時～5時。所 エルプラザ(13階)。
 対 小中学生の団体。
 申 9月6日(月)から環境プラザ(エルプラザ内)、市役所12階環境計画課で配布する応募用紙を10月8日(金)(必着)までに持参、送付、FAX。選考あり。
 詳細 環境計画課 ☎(21)2877、HP

対 小学生以上の子を含む家族10組。
 申 はがきを上欄必要事項を記入し、9月24日(金)(必着)までに定山溪自然の村(〒061-2301 南区定山溪)へ送付。(抽選) 詳細 定山溪自然の村 ☎(598)3100

ミニワークショップ

内 子どもたちが仮想の街で働いて、社会の仕組みを学ぶ。
 日 10月2日(土)、3日(日)午前10時～午後4時。
 所 アクセスサッポロ(白石区流通センター4)。
 対 市内の小学3・4年各千700人。千円。
 申 事前にチケットを購入。ロソンチケットで9月12日(日)午前10時から電話予約開始。
 詳細 市コールセンター ☎(22)4894、HP

青少年山の家催し

内 ①親子デイキャンプ
 内 自然とクラフトを楽しむ。

日 10月3日(日)午前9時30分～午後3時30分。小学生以上の子とその保護者20組。
 対 千200円。子ども800円。
 内 ②森もりキャンプ
 内 キャンドル作り、森遊びなど。
 日 10月9日(土)～11日(祝)。
 対 小学生45人。1万4千円。
 申 ①②の申はがきを上欄必要事項を記入し、①は9月21日(火)、②は24日(金)(いずれも必着)までに送付。(抽選) HP
 申 込先 詳細 青少年山の家(〒005-0862 南区滝野247) ☎(591)0303

北方自然教育園催し

内 ①自然ふれあい事業
 内 プルーンのジャム作りなど。

日 9月25日(土)午前10時～正午。
 対 小学生を含む家族20人。
 内 ②自然体験学習会
 内 自然観察、収穫体験など。
 日 10月3日(日)午前10時～正午。
 対 小中学生を含む家族40人。
 対 小学生30人。3千円。
 日 9月14日(火)から北方自然教育園へ。(先着) 詳細 北方自然教育園(南区白川1814) ☎(596)3567

滝野自然学園催し

内 ①たきの森のようちえん
 内 自然散策など。
 内 自然散策など。
 日 9月22日(火)、②木の葉でお絵描き 10月13日(火)。いずれも午前10時～午後2時。
 対 3歳～就学前の子とその保護者各20組。1組千800円。

日 9月25日(土)午前10時～正午。
 対 小学生を含む家族20人。
 内 ②たきの森のがっこう
 内 世界に一つの鳥の巣作り。
 日 10月16日(土)午前8時45分～午後4時30分。
 対 小学生30人。3千円。
 申 ①②の申はがきを上欄必要事項と性別、保護者氏名、参加者全員の生年月日を記入し、①(A)は9月16日(火)、①(B)と②は10月7日(木)(いずれも必着)までに送付。(抽選) HP
 申 込先 詳細 青少年女性活動協会(〒005-0862 南区滝野106滝野自然学園内) ☎(591)8780

お知らせの見方 内=内容 日=日時 所=会場 対=対象 定=定員 料=費用 申=申込 (先着)=先着順 (抽選)=多数時抽選

☎=電話 FAX=ファクス E=Eメール CC=市コールセンター(10分) HP=ホームページ(10分)に詳しい内容を掲載しているもの

クーポン

利用案内



所在地 東区丘珠町584
開園時間 午前9時～午後6時。
 10/1(金)以降は5時まで。
入園料 無料
交通機関 中央バス「中沼小学校通」行き(東豊線環状通東駅から[東61]、新道東駅から[東76]、南北線北34条駅から[東76])⇒さとらんどセンターは「丘珠高校前」下車徒歩10分。さとらんど交流館は「丘珠中学校前」下車徒歩15分。
駐車場 1,800台(無料)
ホームページ www.satoland.com
詳細 さとらんど☎787-0223

9/11(土)、12(日)

時間 午前10時～午後3時
会場 さとらんど交流館ほか

新鮮な農畜産物が集う 収穫祭を開催

石狩管内8市町村の安全・安心な野菜や畜産物を販売する「さっぽろハーベストランド収穫祭」を交流館で開催します。札幌近郊から集まった新鮮な食材を、ぜひ味わってみてください。

アツアツの料理を味わおう



当別産黒豚のフランクフルトや江別産小麦を使ったナンカレーの屋台、豚肉が試食できるコーナーなどが出店!札幌近郊の美味しいものがその場で味わえます。

期間中はSLバスが無料で走ります

園内を周遊するSLバスを無料で運行します。



ニンジンやジャガイモなどの野菜のほか、畜産物、乳製品なども販売

プロの料理を学ぼう

野菜ソムリエによるカボチャを使った料理の実演や試食会、ソーセージと野菜の飾り切りの実演なども行います。



ほかにも催しが満載!

- 野菜を素材にしたパンの配布
- さとらんどキャラクター「ぐんぐん」との撮影会
- さとらんどで見つけた約千年前の土器の展示 など



当日は火起こし体験も開催

補助額 82万6千円～119万2千円。
条件 ①専用住宅 ②処理対象が10人以下 ③下水道認可区域外
 ④放流先の確保。
詳細 事業廃棄物課☎(211)2927、HP

市有地をお売りします

インターネット入札で10件を売却。

入札日 10月12日(火)～19日(火)。

申 9月7日(火)～28日(火)にkoubaiauctions.yahoo.co.jpで登録の上、市役所14階管財課で配布中の申込書を9月30日(木) (消印有効)までに持参、送付。申込書はHPからも入手可。

詳細 排水指導課☎(818)3422

融雪機器などを設置する方へ

融雪機器などを設置し、その排水を公共下水道に流す場合には、排水設備設置等確認申請書を提出し、事前の確認を受けてください。

詳細 排水指導課☎(818)3422

公共ますを設置する方へ

公共ます(汚水・雨水)設置の受け付けは、10月15日(金)までです。設置には申請から2カ月ほどかかりますので、相談・申請はお早めに。

所 下水道庁舎(豊平区豊平6の3)。

詳細 下水道施設部施設管理課☎(818)3462

動物愛護週間

動物愛護フェスティバル

9月23日(祝)午前10時～午後4時。ばんけいスキー場(中央区盤渓410)。

小動物慰霊祭

動物管理センターで火葬したペットの慰霊。

所 9月24日(金)午後3時～3時30分。動物管理センター福祉支所(北区篠路町福移156)。

詳細 動物管理センター☎(736)6134、HP



地区計画の届け出を忘れずに

地区計画とは、まちづくりのルールを定めるもので、7月末現在、対象は143地区です。区域内で建物の新築・増改築や車庫、物置、塀の設置などを行う場合は、工事の30日前までに届け出てください。

詳細 地域計画課☎(211)2545、届け出については建築指導部管理課☎(211)2859、HP

詳細 市コールセンター☎(222)4894、HP